



Nunavut Gazette

Gazette du Nunavut

Part II/Partie II

2006-01-31

Vol. 8, No. 1 / Vol. 8, n° 1

**TABLE OF CONTENTS/
TABLE DES MATIÈRES**

**SI: Statutory Instrument/
TR : Texte réglementaire**

**R: Regulation/
R : Règlement**

Registration No./
N° d'enregistrement

Name of Instrument/
Titre du texte

Page

R-001-2006

Cape Dorset Delegation Regulations

1

R-001-2006

Règlement sur la délégation à Cape Dorset

1

REGULATIONS / RÈGLEMENTS

LOTTERIES ACT

R-001-2006

Registered with the Registrar of Regulations

2006-01-20

CAPE DORSET DELEGATION REGULATIONS

The Commissioner, on the recommendation of the Minister, under section 4 of the *Lotteries Act* and every enabling power, makes the annexed *Cape Dorset Delegation Regulations*.

1. The authority to regulate and licence lottery schemes within the Hamlet of Cape Dorset is hereby delegated to the Hamlet of Cape Dorset.
2. The *Lotteries Regulations*, R.R.N.W.T. 1990, c.L-49, as duplicated for Nunavut by section 29 of the *Nunavut Act*, do not apply to the regulation and licensing of a lottery scheme within the Hamlet of Cape Dorset.

LOI SUR LES LOTTERIES

R-001-2006

Enregistré auprès du registraire des règlements

2006-01-20

RÈGLEMENT SUR LA DÉLÉGATION À CAPE DORSET

Sur la recommandation de la ministre, en vertu de l'article 4 de la *Loi sur les loteries* et de tout pouvoir habilitant, la commissaire prend le *Règlement sur la délégation à Cape Dorset*, ci-après.

1. Le pouvoir de réglementer les loteries et de délivrer les licences à l'intérieur des limites du hameau de Cape Dorset est délégué au hameau de Cape Dorset.
2. Le *Règlement sur les loteries*, R.R.T.N-O. 1990, ch. L-49, reproduit pour le Nunavut par l'article 29 de la *Loi sur le Nunavut*, ne s'applique pas à la réglementation des loteries ni à la délivrance des licences à l'intérieur des limites du hameau de Cape Dorset.

PRINTED BY
TERRITORIAL PRINTER FOR NUNAVUT
©2006
IMPRIMÉ PAR
L'IMPRIMEUR DU TERRITOIRE POUR LE NUNAVUT
